

1 性工作者業界消息

1.1 援交姊妹須知

很多人都認為「援交」一詞是指青少年為了金錢而出賣肉體，在青鳥而言，不論以任何方式提供有報酬的性服務，都是性工作的一種。一般而言，如該名人士持有香港身分證、年滿 16 歲，與賣方雙方自願在私人地方進行的性交易，都不屬違法。

現時參與援交的人士大多透過互聯網來認識客人，經過網上交談跟客人互相了解、議價後，會與客人外出進行交易。然而，不論妳認為自己對客人有多了解，都要時刻保持警覺，以下有些提示可作參考：

1. 議價時須清楚說明服務範圍，必要時保留跟客人的網上對話，一旦發生問題時也可以作為證據之用。
2. 盡量約客人在人多的地方會面，例如地鐵站、商場，甚至酒店大堂等，避免單獨登上客人的私家車、前往其家，或在無人可見的情況下單獨前往酒店房間。
3. 盡量向 1 至 2 位好友透露你的行蹤，相約在妳交易前後保持聯絡，以保安全。
4. 與客人見面前，可在會面地點附近先打電話與客人確認，從遠處觀察客人，再決定交易與否，合則來不合則去，但要跟客人說明。
5. 在交談過程中，不要透露太多私人資料。
6. 不要讓客人為你拍照留念，以及提防客人偷拍，因為妳不知道客人會如何處理這些相片。
7. 不要在公眾地方主動就性交易與客人議價，避免觸犯「為不道德目的而唆使他人」罪。

如果在交易過程中不幸遇上危險，可致電 999 報警，或致電青鳥 24 小時熱線 27701002。

2 工作及活動報告

2.1 台灣日日春兩岸三地性交易政策論壇

青鳥同事陳文慧，在 9 月 12-14 日前往台灣台北市，與台灣性工作者支援團體日日春 (Collective Of Sex Workers And Supporters, COSWAS) 就香港一樓一的情況進行交流。

台灣性交易的管制

2009 年，台灣大法官釋憲裁定罰娼不罰嫖乃屬違反憲法，指出必須修法為娼嫖皆罰或皆不罰，並須在 2011 年 11 月 6 日前決定如何修法。按現時台灣的政治及

社會環境，日日春估計屆時性交易中的性工作者有可能不會再被刑事處罰，並有機會以猶如香港「一樓一」的模式經營，不過經營地區、如何招客等則有可能受到限制。因此，日日春特別舉辦「台灣日日春兩岸三地性交易政策論壇」，以讓更多台灣朋友了解「一樓一」在香港之經驗。

當晚出席會議人士近百，不少參加者對香港「一樓一」的運作提出很多疑問，包括警察如何放蛇、性工作者是否需要交稅、中間人是否違法、人身安全如何受保障、性病如何防治等。

青鳥同事亦有機會跟隨日日春，前往台北市數個地區外展，了解性工作者對法律即將修改的意見。

3 活動宣傳

3.1 青鳥步行籌款 (2010)

青鳥一年一度的步行籌款，已定於 2010 年 11 月 7 日(星期日)，於山頂舉行。自賽馬會慈善信託基金的三年資助計劃於去年結束後，青鳥在財政上一直備受壓力。我們期望能得到你的支持，讓青鳥的服務得以延續！

詳情：

日期：2010 年 11 月 7 日(星期日)

登記時間：上午 9 時 30 分

登記地點：山頂太平山餐廳側

起步時間：上午 10 時正

起點：山頂盧吉道

終點：夏力道

路線：山頂盧吉道晨運徑(全程約 1 小時)

如有查詢，請致電 27701065 或電郵至 contact@afro.org.hk

參加及贊助表格可於本會網頁下載：

<http://www.afro.org.hk/form/20101107-form.pdf>

4 青鳥睇報紙

加拿大娼妓法裁定違憲

<http://hk.news.yahoo.com/article/100929/8/kgw1.html>

(法新社)2010年9月30日

(法新社渥太華 28 日電) 安大略高等法院今天推翻了反娼妓法的若干主要條款，指稱這些條款將性交易者置於險境，此舉實質上把在加拿大為娼除罪化。

安大略高等法院宣布娼妓法中禁止經營妓院及拉客的部分違憲，為賣春為娼移除主要障礙。一名性工作者表示，這項裁決意味性產業獲得「解放」。

這項裁決目前只適用於安大略省，若上訴維持原判，娼妓法可望在加拿大全國停止執行，但聯邦政府表示可能提起上訴。

3 名多倫多女子於 2009 年 10 月挑戰娼妓法，認為禁止招徠嫖客會逼迫娼妓上街站壁找客源，讓她們身處險境。

原告代表律師楊恩 (Alan Young) 在記者會上說：「不論你對性工作者或是性工作的道德價值有何想法，本案完全是為了保護從事性交易者的人身安全。」

(譯者：中央社陳禹安)

感言：

這項裁決，無疑加強性工作者人身安全上的保護，亦是性工作運動上的一大踏步。希望香港政府在施政上也能以此作參考。

AFRO's website: www.afro.org.hk

Email: afro@afro.org.hk

Tel: (852) 27701065

Fax: (852) 27701201